

## Eine Kulturtat des deutschen Nordens!

Nach 20jähriger Sammeltätigkeit, an der sich alle Schichten der Bevölkerung Schleswig-Holsteins in Stadt und Land, Männer und Frauen, Alt und Jung, beteiligt haben, beginnt nunmehr das

# Schleswig-Holsteinische Wörterbuch

herausgegeben von

**Prof. Dr. Otto Mensing, Kiel**

zu erscheinen. Die Not der Zeit verlangt leider Einschränkung des ursprünglichen Planes. Es war beabsichtigt, die gesamte niederdeutsche Überlieferung Schleswig-Holsteins seit den ältesten Zeiten im Wörterbuch darzustellen. Die Sammlungen aus den literarischen Quellen seit den Urkunden des 12. Jahrhunderts sind auch im wesentlichen abgeschlossen; ihre Verarbeitung in Wörterbuchform mußte aber vorläufig zurückgestellt werden, da sie verhältnismäßig viel Zeit in Anspruch nehmen und das Werk in einem Grade anschwellen lassen würde, daß es unter den gegenwärtigen wirtschaftlichen Verhältnissen keine Aussicht auf Veröffentlichung hätte. Andererseits schien es geboten, mit der Herausgabe nicht länger zu zögern.

So hat sich der Herausgeber entschlossen, zunächst eine **Vollausgabe** zu veranstalten, in der unter Weglassung des gelehrten Beiwerks die Volkssprache des Landes etwa seit dem endgültigen Untergang der niederdeutschen Schriftsprache, also seit etwa 1700, dargestellt wird. Das Hauptgewicht fällt auf die heute lebende Sprache seit etwa 1840; sie soll in möglichster Vollständigkeit behandelt werden. Dazu wird die Volkskunde, Sitte und Brauch in jeder Form, zur Darstellung kommen, soweit sie sich an einzelne Wörter anschließen läßt.

Es wird z. B. unter **Adebar** alles aufgeführt, was an Aberglauben, Sagen, Liedern vom Storch in Schleswig-Holstein lebt. Durch Einbeziehung der Zeit seit 1700 werden auch zahlreiche heute nicht mehr bekannte Wörter und Redensarten, sowie untergegangene Bräuche der Vergessenheit entzogen.

Die festen Besteller erhalten die Lieferung zum um 20% ermäßigten Subskriptionspreise. Der Preis der Lieferung von 4 Bogen (128 Spalten) in Großlexikonformat wird M. 2.50 ord. auf keinen Fall übersteigen. Je größer die Zahl der festen Abnehmer ist, um so niedriger wird der Preis gehalten werden können. Gesamtumfang etwa 200 Bogen.

Zur Bestellung des ganzen Lieferungswerkes sei hiermit eingeladen. Über den Bedarf des festen Abnehmerkreises hinaus wird nur eine geringe Zahl gedruckt. Spätere Anforderungen haben deshalb wenig Aussicht auf Berücksichtigung.

Interessenten sind im ganzen deutschen Sprachgebiet:

**Jeder gebildete Schleswig-Holsteiner, Bibliotheken, Germanisten, Philologen**

Sortimenter, macht sie aufmerksam, fordert Werbeschriften an!

Den Kollegen in der Provinz geht ausführliche Benachrichtigung direkt zu.

Anfang Oktober 1924

Ⓩ

**Karl Wachholtz Verlag + Neumünster in Holstein**